

The Lenovo logo, consisting of the word "Lenovo" in white sans-serif font on a dark grey rectangular background.

Lenovo Tab M10 FHD Plus

Safety, Warranty & Quick Start Guide

Lenovo TB-X606F

Lenovo TB-X606X

Contents

English.....	1
Русский	11
Қазақ тілі.....	25

English

<https://support.lenovo.com>

<https://forums.lenovo.com>

- Read this guide carefully before using your device.
All information labeled with * in this guide only refers to the WLAN + LTE model.

Reading first - regulatory information

Device models equipped with wireless communications comply with the radio frequency and safety standards of any country or region in which it has been approved for wireless use. In addition, if your product contains a telecom modem, it complies with the requirements for connection to the telephone network in your country.

Be sure to read the *Regulatory Notice* for your country or region before using the wireless devices contained in your device. To obtain a PDF version of the *Regulatory Notice*, go to <https://support.lenovo.com>.

Getting support

To get support on network services and billing, contact your wireless network operator. To learn how to use your device and view its technical specifications, go to <https://support.lenovo.com>.

Accessing your *User Guide*

Your *User Guide* contains detailed information about your device. To download the publications for your device, go to <https://support.lenovo.com> and follow the instructions on the screen.

Legal notices

Lenovo and the Lenovo logo are trademarks of Lenovo in the United States, other countries, or both.

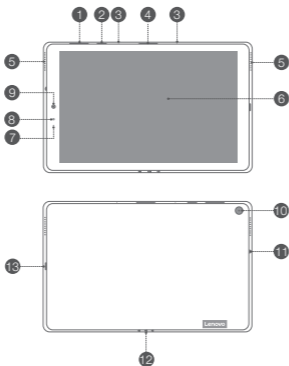
Other company, product, or service names may be trademarks or service marks of others.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

LIMITED AND RESTRICTED RIGHTS NOTICE: If data or software is delivered pursuant a General Services Administration "GSA" contract, use, reproduction, or disclosure is subject to restrictions set forth in Contract No. GS-35F-05925.

Device overview

Model	Version
Lenovo TB-X606F	WLAN
Lenovo TB-X606X	WLAN + LTE



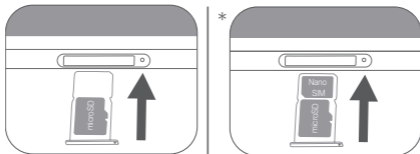
- 1 Volume buttons
- 2 Power button
- 3 Microphone
- 4 Card tray
- 5 Speakers
- 6 Touch screen
- 7 Indicator
- 8 Light Sensor
- 9 Front-facing camera
- 10 Rear camera
- 11 Headset connector
- 12 Smart connector
- 13 USB-C connector

- Connect your device to other Lenovo accessories through Smart Connector. The accessories vary by country/region.
- All pictures and illustrations in this document are for your reference only and may differ from the final product.

Preparing your device

Installing cards

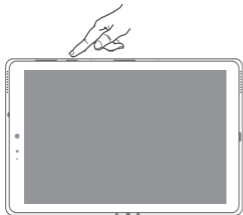
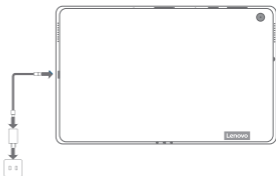
Install the cards as shown in the figure.



- Power off the device before inserting or removing a card.
- Note that the WLAN version does not have a Nano-SIM card slot.

Charging your device

Connect your device to a power outlet using the USB cable and power adapter provided.



Turning on

Press and hold the Power button until the Lenovo logo appears.

Important safety and handling information

Plastic bag notice

Danger: Plastic bags can be dangerous. Keep plastic bags away from babies and children to avoid danger of suffocation.

Caution about high volume usage

Warning: Exposure to loud noise from any source for extended periods of time may affect your hearing. The louder the sound, the less time is required before your hearing could be affected. To protect your hearing:

- Limit the amount of time you use headsets or headphones at high volume.
- Avoid turning up the volume to block out noisy surroundings.
- Turn the volume down if you can't hear people speaking near you.

If you experience hearing discomfort, including the sensation of pressure or fullness in your ears, ringing in your ears or muffled speech, you should stop listening to the device through your headset or headphones and have your hearing checked.



To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

Safety instructions for parents and adult supervisors

Your mobile device is not a toy. As with all electrical products, precautions should be observed during handling and using of electrical products to reduce the risk of electric shock. If parents choose to allow children to use the device, they should caution his or her child about the potential hazard while using and handling the mobile device.

Parents should inspect the mobile device (including the ac power adapter and the small part, as applicable) periodically for damage. Routinely check this mobile device to ensure that the device is working properly and is safe for children to use.

Internal rechargeable battery warning

Danger: Do not attempt to replace the internal rechargeable lithium ion battery.

Replacing the original battery with an incompatible type may result in an increased risk of personal injury or property damage due to explosion, excessive heat, or other risks. Do not attempt to disassemble or modify the battery pack. Attempting to do so can cause a harmful explosion or battery fluid leakage.

When disposing of the battery, comply with all relevant local ordinances or regulations. Do not dispose the battery pack in municipal waste. Dispose used batteries according to the instructions.

The battery pack contains a small amount of harmful substances.

To avoid injury:

- Keep the battery pack away from open flames or other heat sources.
- Do not expose the battery pack to water, rain, or other corrosive liquids.
- Do not leave the battery in an environment with extremely high temperature.
- Avoid short-circuiting the battery pack.
- Keep the battery pack out of reach of small children and pets.
- Do not leave the battery in an environment with extremely low air pressure. It may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas from the battery.

To extend battery life, we recommend charging the battery to at least 30% to 50% capacity each time, and recharging it every three months to prevent over discharge.

Eye Protection and Safety Information

While concentrating on the performance capabilities of its screens, Lenovo also places importance on user's eye health. This product has received TÜV Rheinland's "Low Blue Light" certification and can be used with confidence. For further information, please visit <https://support.lenovo.com>.

EurAsia compliance mark



Service and support information

Lenovo Limited Warranty notice

This product is covered by the terms of the Lenovo Limited Warranty (LLW), version L5050010-02 08/2011. Read the LLW at https://www.lenovo.com/warranty/llw_02. You can view the LLW in a number of languages from this Web site.

Warranty information

Lenovo provides a warranty period for your device. To check the warranty status of your device purchase upgrades, go to <https://support.lenovo.com/warrantylookup>, and then select the product on-screen instructions.

Get Support

To download Lenovo service tool - LMSA:

<https://support.lenovo.com/downloads/lenovo-moto-smart-assitant>

 Visit website above for LMSA compatible devices information

Visit support website: <https://support.lenovo.com> with the device serial number to get more Lenovo support options, or scan the QR code, and then follow the on-screen instructions.



Environmental, recycling, and disposal information

General recycling statement

Lenovo encourages owners of information technology (IT) equipment to responsibly recycle their equipment when it is no longer needed. Lenovo offers a variety of programs and services to assist equipment owners in recycling their IT products. For information on recycling Lenovo products, go to <http://www.lenovo.com/recycling>

Important battery and WEEE information



Batteries and electrical and electronic equipment marked with the symbol of a crossed-out wheeled bin may not be disposed as unsorted municipal waste. Batteries and waste of electrical and electronic equipment (WEEE) shall be treated separately using the collection framework available to customers for the return, recycling, and treatment of batteries and WEEE. When possible, remove and isolate batteries from WEEE prior to placing WEEE in the waste collection stream. Batteries are to be collected separately using the framework available for the return, recycling, and treatment of batteries and accumulators.

Country-specific information is available at:
<http://www.lenovo.com/recycling>

Recycling information for Japan

Recycling and disposal information for Japan is available at:
<http://www.lenovo.com/recycling/japan>

Additional recycling statements

Additional information about recycling device components and batteries is in your *User Guide*. See “**Accessing your User Guide**” for details.

Battery recycling marks

Battery recycling information for Taiwan



Battery recycling information for the United States and Canada



US & Canada Only

Battery recycling information for the European Union



Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

Turkey

Lenovo products sold in Turkey, on or after June 1, 2009, meet the requirements of the former Republic of Turkey Restriction of Hazardous Substances legislation from 30th of May 2008 and the Control of Waste Electrical and Electronic Equipment Regulations from 22nd of May 2012 ("Turkey RoHS").

Ukraine

Lenovo products sold in Ukraine, on or after January 1, 2011, meet the requirements of the Technical Directive on Restriction of Hazardous Substances in Electric and Electronic Equipment enforced by the Government, Decision No 1057 dated 2008/12/03 ("Ukraine TR on RoHS").

India

Lenovo products sold in India, on or after May 1, 2012, meet the requirements of the India E-waste (Management) Rules ("India RoHS").

Vietnam

Lenovo products sold in Vietnam, on or after September 23, 2011, meet the requirements of the Vietnam Circular 30/2011/TT-BCT ("Vietnam RoHS").

European Union

Lenovo Products meet the requirement of Directive 2011/65/EC on the restriction of the use of the certain hazardous substances in electrical and electronic equipment ("RoHS 2"). Lenovo products sold in the European Union, from the 21st July 2019, meet the requirement of Commission Delegated Directive (EU 2015/863) amending Directive 2011/65/EU. For more information about Lenovo progress on RoHS, go to: https://www.lenovo.com/us/en/social_responsibility/RoHS-Communication.pdf

Singapore

Lenovo products sold in Singapore, on or after June 1, 2017, meet the requirements of Government Gazette order No. S 263/2016 Restriction of Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment in Singapore ("SG-RoHS").

European Union compliance statement

European Union conformity



Compliance with the RE Directive

Lenovo PC HK Limited declares that the radio equipment type Lenovo TB-X606F is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc>.

This radio equipment operates with the following frequency bands and maximum radio-frequency power:

Model Name	Frequency Bands	Maximum Power (dBm)
Lenovo TB-X606F	WLAN 2400-2483.5	<18
	WLAN 5150-5350	<14
	WLAN 5470-5725	<14
	WLAN 5725-5850	<14
	Bluetooth 2400-2483.5	<10

ⓘ The above information is for EU countries only. Please refer to the actual product for supported frequency bands in other countries.

Specific Absorption Rate information

YOUR MOBILE DEVICE MEETS INTERNATIONAL GUIDELINES FOR EXPOSURE TO RADIO WAVES.

Your mobile device is a radio transmitter and receiver. It is designed not to exceed the limits for exposure to radio waves (radio frequency electromagnetic fields) recommended by international guidelines. The guidelines were developed by an independent scientific organization (ICNIRP) and include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health.

The radio wave exposure guidelines use a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit for mobile devices is 2W/kg. Tests for SAR are conducted using standard operating positions with the device transmitting at its highest certified power level in all tested frequency bands. The highest SAR values under the ICNIRP guidelines for your device model are listed below:

Maximum SAR for this model and conditions under which it was recorded.				
Europe 10g SAR Limit (2.0 W/kg)	Lenovo TB-X606F	Body-worn	Wi-Fi, Bluetooth	1.118 W/kg

During use, the actual SAR values for your device are usually well below the values stated. This is because, for purposes of system efficiency and to minimize interference on the network, the operating power of your mobile device is automatically decreased when full power is not needed for the data connection.

The lower the power output of the device, the lower its SAR value.

If you are interested in further reducing your RF exposure then you can easily do so by limiting your usage or simply using a hands-free kit to keep the device away from the body.

<https://support.lenovo.com>

<https://forums.lenovo.com>

Внимательно прочитайте это руководство перед использованием устройства. Вся информация, помеченная звездочкой (*) в данном руководстве, относится только к моделям с поддержкой WLAN и LTE.

Прочтите вначале — информация о действующих нормативах

Модели устройства, оснащенные беспроводным коммуникационным оборудованием, соответствуют стандартам радиочастот и стандартам безопасности для любой страны или региона, где разрешено использование беспроводных сетей. Кроме того, если ваше устройство оснащено модемом, оно соответствует требованиям относительно подключения к телефонной сети в вашей стране.

Перед использованием компонентов беспроводной связи, установленных на вашем устройстве, обязательно прочитайте *Уведомление о действующих нормативах* для вашей страны или региона. Чтобы получить PDF-версию *Уведомление о действующих нормативах*, перейдите на веб-сайт <https://support.lenovo.com>.

Поддержка

Для получения информации об услугах доступа к сети и тарифах обратитесь к оператору беспроводной сети. Сведения об использовании устройства и его технические характеристики см. на веб-сайте <https://support.lenovo.com>.

Доступ к *Руководство пользователя*

Подробную информацию об устройстве можно найти в *Руководство пользователя*. Чтобы загрузить публикации для вашего устройства, перейдите на веб-сайт <https://support.lenovo.com> и следуйте инструкциям на экране.

Правовые оговорки

Lenovo и логотип Lenovo являются товарными знаками компании Lenovo на территории США и/или других стран.

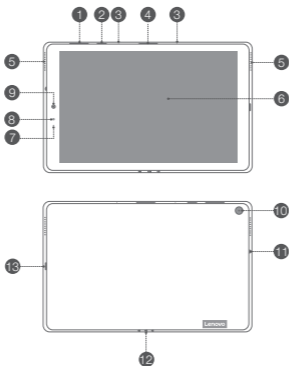
Прочие названия компаний, продуктов или услуг могут быть товарными знаками или знаками обслуживания других компаний.

Изготовлено по лицензии компании Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos и логотип в виде сдвоенной буквы D являются товарными знаками компании Dolby Laboratories.

УВЕДОМЛЕНИЕ ОБ ОГРАНИЧЕНИИ ПРАВ. В случае если данные или программное обеспечение предоставляются в соответствии с контрактом Управления служб общего назначения США (GSA), на их использование, копирование и разглашение распространяются ограничения, установленные контрактом № GS-35F-05925.

Обзор устройства

Модель	Версия
Lenovo TB-X606F	WLAN
Lenovo TB-X606X	WLAN + LTE



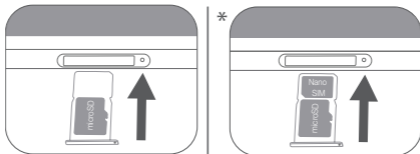
- | | | |
|--------------------------------|-------------------------|-------------------|
| 1 Кнопки регулировки громкости | 2 Кнопка питания | 3 Микрофон |
| 4 Лоток для карт | 5 Динамики | 6 Сенсорный экран |
| 7 Индикатор | 8 Датчик освещенности | 9 Передняя камера |
| 10 Задняя камера | 11 Разъем для наушников | 12 Разъем Smart |
| 13 Разъем USB-C | | |

- Подключите устройство к другим принадлежностям Lenovo с помощью разъема Smart. Принадлежности различаются в зависимости от страны/региона.
- Все изображения и иллюстрации в настоящем документе приводятся исключительно для справки и могут отличаться от готового изделия.

Подготовка устройства

Установка карт

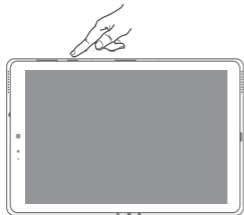
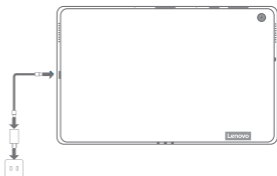
Установите карты, как показано на рисунке.



- Прежде чем установить или извлечь карту, устройство необходимо выключить.
- Обратите внимание, что в версии с поддержкой WLAN разъем для карты Nano-SIM не предусмотрен.

Зарядка устройства

Подключите устройство к розетке с помощью прилагающегося USB-кабеля и адаптера питания.



Включение

Нажмите и удерживайте кнопку питания до появления логотипа Lenovo.

Важная информация о технике безопасности и обращении с устройством

Уведомление о пластиковых пакетах

Опасно. Пластиковые пакеты могут быть опасными. Держите их вне досягаемости детей, чтобы исключить возможность удушья.

Предупреждение об использовании устройства с высоким уровнем громкости

Предупреждение. Использование устройства с высоким уровнем громкости в течение длительного периода времени может привести к нарушению слуха. Чем выше уровень громкости, тем быстрее происходит нарушение слуха. Для защиты органов слуха:

- ограничьте время использования наушников с высоким уровнем громкости;
- старайтесь не увеличивать громкость, чтобы заглушить окружающий шум;
- уменьшите громкость, если вам не слышно людей, разговаривающих рядом.

При возникновении проблем с органами слуха, включая ощущение давления или заложенности в ушах, звон в ушах или частичную глухоту, прекратите использование устройства через гарнитуру или наушники и обратитесь за помощью к специалисту.



Чтобы избежать возможного нарушения слуха, не прослушивайте музыку на высокой громкости в течение длительного времени.

Правила безопасности для родителей и опекунов

Мобильное устройство не является игрушкой. Во избежание поражения электрическим током соблюдайте меры предосторожности при обращении и работе с электрическими устройствами. Если устройством пользуется ребенок, родителям необходимо помнить о возможных опасностях при использовании мобильного устройства ребенком.

Родители должны периодически проверять исправность мобильного устройства (включая адаптер переменного тока и всевозможные мелкие детали). Регулярно проверяйте мобильное устройство, чтобы обеспечить его бесперебойную работу и безопасность для детей.

Предупреждение о встроенном аккумуляторе

Опасно. Не пытайтесь самостоятельно заменять встроенный литий-ионный аккумулятор. Замена оригинального аккумулятора на аккумулятор несовместимого типа может привести к повышенному риску травмирования или ущерба имуществу вследствие взрыва, чрезмерного повышения температуры и прочих факторов. Не разбирайте аккумулятор и не вносите в него конструктивные изменения. В противном случае может произойти взрыв или утечка опасных веществ.

При утилизации аккумулятора необходимо соблюдать все местные нормы и постановления. Запрещается утилизировать аккумулятор вместе с бытовыми отходами. Отправьте использованные аккумуляторы на утилизацию в соответствии с инструкциями.

В аккумуляторе содержится небольшое количество вредных веществ.

Во избежание получения травм:

- держите аккумулятор вдали от открытого огня и прочих источников тепла;
- не подвергайте аккумулятор воздействию воды, дождя и других коррозионно-активных жидкостей;
- не оставляйте аккумулятор в средах с очень высокой температурой;
- не замыкайте контакты аккумулятора накоротко;
- храните аккумулятор в недоступном для маленьких детей и домашних животных месте;
- не оставляйте аккумулятор в средах с очень низким давлением. Это может привести к взрыву или утечке легковоспламеняющихся жидкости или газа.

Чтобы продлить срок службы аккумулятора, рекомендуется каждый раз заряжать его не менее чем до 30–50%, а также во избежание чрезмерной разрядки производить зарядку не реже одного раза в три месяца.

Информация о защите глаз и безопасности

Концентрируясь на производительности своих экранов, Lenovo также придает большое значение защите глаз пользователей. Данный продукт прошел сертификацию TÜV Rheinland «Low Blue Light» и его можно использовать с уверенностью. Дополнительная информация представлена на веб-сайте <https://support.lenovo.com>.

Знак евразийского соответствия



Информация об обслуживании и поддержке

Уведомление об ограниченной гарантии Lenovo

На данный продукт распространяется действие ограниченной гарантии Lenovo (LLW) версии L5050010-02 08/2011. Ознакомьтесь с условиями ограниченной гарантии Lenovo по адресу https://www.lenovo.com/warranty/llw_02. Условия ограниченной гарантии Lenovo на этом веб-сайте представлены на нескольких языках.

Информация о гарантии

Lenovo предоставляет гарантийный срок для вашего устройства. Для проверки состояния гарантии перейдите на веб-сайте <https://support.lenovo.com/warrantylookup> и следуйте инструкциям на экране.

Поддержка

Загрузка инструмента обслуживания Lenovo - LMSA:

<https://support.lenovo.com/downloads/lenovo-moto-smart-assistant>

- 🔗 Посетите вышеуказанный веб-сайт для получения информации об устройствах, совместимых с LMSA

Посетите веб-сайт поддержки <https://support.lenovo.com> и укажите серийный номер устройства для получения других вариантов поддержки Lenovo, либо отсканируйте QR-код и следуйте инструкциям на экране.



Информация об экологической безопасности, переработке и утилизации

Общее заявление о переработке

Lenovo поддерживает владельцев электронного оборудования, которые ответственно подходят к утилизации ненужного оборудования. Компания Lenovo предлагает владельцам устройств различные программы и услуги по переработке устройств. Дополнительные сведения об утилизации продуктов Lenovo см. по адресу <http://www.lenovo.com/recycling>

Важная информация об аккумуляторах и утилизации отходов производства электрического и электронного оборудования (WEEE)



Знак зачеркнутого мусорного контейнера означает, что данное электрическое и электронное оборудование не подлежит утилизации в качестве неотсортированных муниципальных отходов. Утилизация отходов производства электрического и электронного оборудования должна осуществляться в соответствии с общей схемой сбора отходов, имеющейся в распоряжении пользователей, для восстановления, переработки и утилизации аккумуляторов и отходов производства электрического и электронного оборудования. При возможности извлеките и отделите аккумуляторы от отходов производства электрического и электронного оборудования перед передачей отходов производства электрического и электронного оборудования в поток вывоза отходов. Сбор аккумуляторов должен осуществляться отдельно в соответствии с общей схемой сбора отходов, имеющейся в распоряжении, для восстановления, переработки и утилизации батарей и аккумуляторов. Дополнительную информацию по странам можно найти на странице по адресу <http://www.lenovo.com/recycling>

Информация об утилизации для Японии

Информация об утилизации для Японии приведена на веб-сайте <http://www.lenovo.com/recycling/japan>

Дополнительные заявления об утилизации

Дополнительную информацию об утилизации компонентов устройства и аккумуляторов можно найти в *Руководство пользователя*. Дополнительную информацию см. в разделе «Доступ к Руководство пользователя».

Маркировка переработки аккумулятора

Информация о переработке аккумулятора для Тайваня



Информация о переработке аккумулятора для США и Канады



US & Canada Only



Ограничения директивы по работе с опасными веществами (Hazardous Substances Directive, RoHS)

Турция

Продукты Lenovo, продаваемые в Турции с 1 июня 2009 года, соответствуют требованиям законодательства бывшей Турецкой Республики об ограничении использования опасных веществ от 30 мая 2008 года и правил контроля за отходами электрического и электронного оборудования от 22 мая 2012 года («RoHS Турции»).

Украина

Продукты Lenovo, продаваемые в Украине с 1 января 2011 года, соответствуют требованиям Технической директивы об ограничении использования опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании, введенной в действие Правительством, Постановление № 1057 от 2008/12/03 («Технический регламент Украины по RoHS»).

Индия

Продукты Lenovo, продаваемые в Индии с 1 мая 2012, соответствуют требованиям индийских Правил по управлению электронными отходами («RoHS Индии»).

Вьетнам

Продукты Lenovo, продаваемые во Вьетнаме с 23 сентября 2011 года, соответствуют требованиям Директивы Вьетнама 30/2011/ТТ-ВСТ («RoHS Вьетнама»).

Европейский Союз

Продукция Lenovo соответствует требованиям Директивы 2011/65/ЕС, ограничивающей использование потенциально опасных элементов в электротехническом и электронном оборудовании («RoHS 2»). Продукты Lenovo, продаваемые в Европейском Союзе с 21 июля 2019 года, соответствуют требованиям Директивы о делегированных комиссиях (EU 2015/863), являющейся поправкой к Директиве 2011/65/EU. Дополнительную информацию о соответствии продукции Lenovo требованиям RoHS см. по следующей ссылке: https://www.lenovo.com/us/en/social_responsibility/RoHS-Communication.pdf.

Сингапур

Продукты Lenovo, проданные в Сингапуре после 1 июня 2017 года, отвечают требованиям правительственного бюллетеня № S 263/2016 «Ограничение содержания опасных веществ в электротехническом и электронном оборудовании в Сингапуре» («SG-RoHS»).

Заявление о соответствии стандартам Европейского союза

Соответствие стандартам ЕС



Соответствие Директиве RE

Lenovo PC HK Limited заявляет, что радиооборудование типа Lenovo TB-X606F отвечает требованиям Директивы 2014/53/EU.

Полный текст Декларации ЕС о соответствии можно найти по адресу

<https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc>

Радиооборудование работает в следующем диапазоне частот при следующих значениях радиочастотной мощности:

Название модели	Диапазон частот	Максимальная сигнала (дБм)
Lenovo TB-X606F	WLAN 2400-2483.5	<18
	WLAN 5150-5350	<14
	WLAN 5470-5725	<14
	WLAN 5725-5850	<14
	Bluetooth 2400-2483.5	<10

- ⓘ Вышеприведенная информация действительна только для стран ЕС. Ознакомьтесь с руководством на ваше изделие, чтобы узнать о поддерживаемых диапазонах частот для других стран.

Информация об удельном коэффициенте поглощения

МОБИЛЬНОЕ УСТРОЙСТВО ОТВЕЧАЕТ МЕЖДУНАРОДНЫМ ТРЕБОВАНИЯМ К ВОЗДЕЙСТВИЮ РАДИОВОЛН.

Это устройство является радиопередатчиком и радиоприемником. Оно разработано таким образом, чтобы не превышать предельного воздействия радиоволн (радиочастотные электромагнитные поля), рекомендованного международными требованиями. Требования подготовлены независимой научной организацией (ICNIRP) и предусматривают значительный запас для обеспечения безопасности всех лиц независимо от возраста и состояния здоровья.

В требованиях к воздействию радиоволн используется единица измерения, известная как удельный коэффициент поглощения (SAR). Ограничение SAR для мобильных устройств составляет 2 Вт/кг. Измерения SAR проводятся для стандартных положений работы при максимальном установленном уровне мощности устройства во всех тестируемых частотных диапазонах. Максимальные значения SAR, допустимые требованиями ICNIRP, для данного мобильного устройства указаны ниже:

Максимальный уровень SAR для указанной модели и условий, при которых данный уровень был определен.

Ограничение SAR в Европе — 10 г (2,0 Вт/кг)	Lenovo TB-X606F	Для тела	Wi-Fi, Bluetooth	1,118 Вт/кг
---	-----------------	----------	------------------	-------------

В ходе эксплуатации фактические значения SAR для вашего устройства, как правило, значительно ниже указанных. Это связано с тем, что для обеспечения эффективной работы системы и снижения нагрузки на сеть рабочая мощность мобильного устройства автоматически уменьшается, когда полная мощность не требуется для передачи данных.

Чем ниже выходная мощность устройства, тем ниже значение SAR.

Если вы заинтересованы в еще большем снижении радиочастотного облучения, то этого можно достичь путем ограничения использования устройства или путем использования комплекта громкой связи или гарнитуры, позволяющих держать устройство вдали от тела.

Если у вас возникли какие-либо проблемы с Вашим ноутбуком, Вы можете обратиться к нам за консультацией.

Необходимую техническую информацию и информацию об авторизованных сервисных центрах Lenovo вы можете найти на Web-сайте компании Lenovo в интернете по адресу: <http://support.lenovo.com/>

Кроме того, вы можете отправить запрос Службе Технической Поддержки по телефону: 7-499-705-6204. Режим работы: с 10:00 до 18:00 с Понедельника по Пятницу.

Вкладыш к краткому руководству пользователя

Назначение	планшетный компьютер для личного и служебного использования, для передачи данных, с поддержкой различных профилей подключения (Wi-Fi, Bluetooth и пр.).
Изготовитель	Леново ПЦ ХК Лимитед, 23/Ф Линколн Хаус, Тайку Плэйс 979 Кингз Роуд, Куарри Бэй, Гонконг (Lenovo PC HK Limited, 23/F Lincoln House, Taikoo Place 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong)
Страна производства	Китай
Наименование и местонахождение уполномоченного изготовителем лица	ООО "Леново (Восточная Европа/Азия)" 143401, Московская область, г. Красногорск, бульвар Строителей, дом 4, корпус 1, помещение VII, тел. +7 495 645 83 38, факс +7 495 645 78 77.
Импортер	наименование, адрес импортера и информация для связи с ним указаны на этикетке* на упаковке продукции. * - согласно ГОСТ 2.601-2013 «Единая система конструкторской документации. Эксплуатационные документы», пункт 5.1, подпункт 5.1.2, этикетка является видом эксплуатационных документов.
Срок службы	2 года.

Дата изготовления	Дата изготовления (месяц и год) указана на этикетке* на упаковке продукции, в графе Mfg Date (дата указана в формате год-месяц-дата). Для получения более подробной информации посетите веб-сайт: https://support.lenovo.com
Характеристики, параметры и наименование модели	Информация о характеристиках и параметрах (CPU, Display, Memory, Storage и т.п.) указана на этикетке* на упаковке продукции. Модель продукта указана на этикетке* на упаковке продукции, а также на маркировке в графе Model. <i>* - согласно ГОСТ 2.601-2013 «Единая система конструкторской документации. Эксплуатационные документы», пункт 5.1, подпункт 5.1.2, этикетка является видом эксплуатационных документов.</i>
Правила и условия безопасной эксплуатации (использования)	Во избежание поломки устройства используйте его только при температуре от 0 °C до 40 °C. Не подвергайте устройство воздействию воды, дождя, избыточной влаги, грязи, пота и других жидкостей.
Сведения об ограничениях в использовании технического средства с учетом его предназначения для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах	Используйте устройство вдали от источников тепла или высокого напряжения, например электроприборов, электрических обогревателей или электрического оборудования для приготовления пищи, а также вдали от источников ионизирующего излучения.
Правила и условия монтажа технического средства, его подключения к электрической сети и другим техническим средствам, пуска, регулирования и введения в эксплуатацию	Монтаж оборудования производится в соответствии с кратким руководством пользователя (quick start guide)/или руководством пользователя, прилагаемом к данному оборудованию.

<p>Правила и условия, хранения, перевозки (транспортирования), реализации и утилизации</p>	<p>Оборудование должно реализовываться, храниться и транспортироваться в закрытых помещениях, в заводской упаковке, при температуре окружающего воздуха от -20 °С до 60 °С и относительной влажности воздуха от 5% до 95%, вдали от источников избыточной влаги, грязи, тепла или высокого напряжения, а также вдали от источников ионизирующего излучения.</p>
<p>Правила и условия утилизации</p>	<p>См. раздел руководства пользователя – Информация об экологической безопасности, переработки и утилизации. Для получения информации об утилизации продукции Lenovo, посетите веб-страницу http://www.lenovo.com/recycling</p>
<p>Правила и условия монтажа технического средства, его подключения к электрической сети и другим техническим средствам, пуска, регулирования и введения в эксплуатацию</p>	<p>Данная информация указана в соответствующем разделе краткого руководства пользователя (Quick start guide), либо в инструкции по эксплуатации.</p>
<p>Информацию о мерах, которые следует предпринять при обнаружении неисправности технического средства</p>	<p>В случае обнаружения неисправности оборудования:</p> <ul style="list-style-type: none"> - выключите оборудование, - отключите оборудование от электрической сети, - отключите оборудование от электрической сети, - обратитесь в сервисный центр https://pcsupport.lenovo.com/contactus или к авторизованному дилеру для получения консультации или ремонта оборудования. <p>Дополнительные советы по безопасной эксплуатации устройства см. на странице http://www.lenovo.com/safety</p>

Соответствие требованиям Технических
Регламентов

Соответствует требованиям
ТР ТС 004/2011 "О безопасности
низковольтного оборудования",
ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная
совместимость технических средств".

Знак соответствия:



Қазақ тілі

<https://support.lenovo.com>

<https://forums.lenovo.com>

- 🔍 Құрылғыны пайдаланбай тұрып, осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз. Осы нұсқаулықта * деп белгіленген бүкіл ақпарат тек WLAN + LTE үлгісіне қатысты.

Алдымен оқып шығыңыз — нормативтік ақпарат

Сымсыз байланыспен жабдықталған құрылғы үлгілері сымсыз пайдаланылуы мақұлданған барлық елдің немесе аймақтың радиожилік және қауіпсіздік стандарттарына сай келеді. Бұған қоса өнімде телекоммуникациялық модем болса, ол сіздің еліңіздегі телефон желісіне қосылу талаптарына сай келеді.

Құрылғыдағы сымсыз құрылғыларды пайдаланбай тұрып, еліңізге немесе аймағыңызға арналған *Нормативтік ескертуді* оқып шығыңыз. *Нормативтік ескертудің* PDF нұсқасын алу үшін мына сайтқа кіріңіз: <https://support.lenovo.com>.

Қолдау алу

Желілік қызметтер және биллинг бойынша қолдау алу үшін сымсыз желі операторына хабарласыңыз. Құрылғыны қолдану жолдарын үйрену және оның техникалық сипаттамаларын көру үшін мына сайтқа кіріңіз: <https://support.lenovo.com>.

Пайдаланушы нұсқаулығын алу

Пайдаланушы нұсқаулығында құрылғы туралы толық ақпарат қамтылады.

Құрылғыңыз үшін жарияланымдарды жүктеп алу үшін, <https://support.lenovo.com> веб-сайтына өтіп, экрандағы нұсқауларды орындаңыз.

Тиісті хабарламалар

Lenovo және Lenovo логотипі — Lenovo компаниясының Қазақстандағы және/немесе өзге елдердегі сауда белгілері.

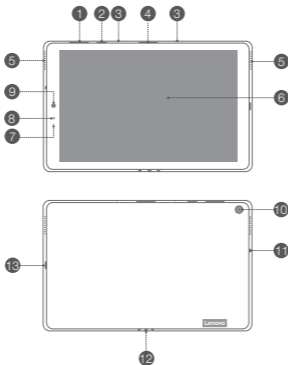
Басқа компания, өнім немесе қызмет атаулары басқа компаниялардың сауда белгілері немесе қызметтік белгілері болуы мүмкін.

Dolby Laboratories лицензиясы бойынша жасалған. Dolby, Dolby Atmos және қос D таңбасы — Dolby Laboratories компаниясының сауда белгілері.

ШЕКТЕУЛІ ҚҰҚЫҚТАР ТУРАЛЫ ЕСКЕРТУ: егер деректер не бағдарламалық құрал General Services Administration (GSA) келісімшартына сай жеткізілсе, қолдануға, көшірме жасауға немесе жария етуге №GS-35F-05925 келісімшартында көрсетілген шектеулер қолданылады.

Құрылғыны шолу

Үлгі	Нұсқа
Lenovo TB-X606F	WLAN
Lenovo TB-X606X	WLAN + LTE



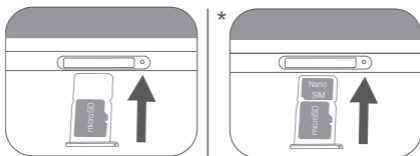
- 1 Дыбыс деңгейі түймелері
- 2 Қуат түймесі
- 3 Микрофон
- 4 Карта науасы
- 5 Динамиктер
- 6 Сенсорлық экран
- 7 Индикатор
- 8 Жарық датчигі
- 9 Алдыңғы камера
- 10 Артқы камера
- 11 Гарнитура қосқышы
- 12 Смарт қосқыш
- 13 USB-C қосқышы

- Смарт қосқыш арқылы басқа Lenovo керек-жарақтарына құрылғыңызды қосыңыз. Керек-жарақтар елге/аймаққа байланысты өзгеруі мүмкін.
- Осы құжаттағы барлық суреттер мен кескіндер тек анықтамалық ақпарат ретінде берілген және соңғы өнімнен өзгеше болуы мүмкін.

Құрылғыны дайындау

Карталарды орнату

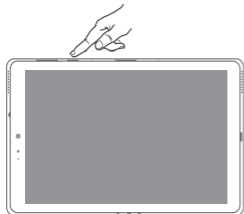
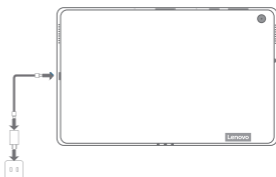
Карталарды суретте көрсетілгендей орнатыңыз.



- Картаны салудан немесе шығарып алудан бұрын, құрылғы қуатын өшіріңіз.
- WLAN нұсқасында Nano-SIM картасының ұясы жоқ екенін ескеріңіз.

Құрылғыны зарядтау

Құрылғыны розеткаға берілген кабельмен және USB қуат адаптерімен жалғаңыз.



Қосу

Қуат түймесін экранда Lenovo логотипі пайда болғанша басып тұрыңыз.

Қауіпсіздік және пайдалану туралы маңызды ақпарат

Пластикалық пакет туралы ескерту

Қауіпті: пластикалық пакеттер қауіпті болуы мүмкін. Тұншығу қаупінің алдын алу үшін пластикалық пакеттерді кішкентай балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз.

Жоғары дыбыс деңгейімен қолдану туралы ескерту

Ескерту: кез келген дыбыс көзін қатты дауыспен ұзақ уақыт тыңдау салдарынан есту мүшеңізге зиян келуі мүмкін. Дыбыс неғұрлым қатты болса, есту мүшеңізге соғұрлым тез зиян келеді. Есту мүшесін қорғау үшін:

- дыбыс деңгейі жоғары құлаққаптарды немесе құлақаспаптарды қолдану уақытын шектеңіз;
- айнала шуын оқшаулау үшін дыбыс деңгейін көтермеңіз;
- қасыңыздағы адамдардың сөзін естімесеңіз, дыбыс деңгейін азайтыңыз.

Есту мүшесіне қатысты бір қолайсыздықты, оның ішінде қысым түсуін немесе құлақтардың толып кеткендей болуын, құлақтың шыңылдауын немесе басқалардың сөзі бәсең естілуін байқасаңыз, құрылғыны құлаққап немесе құлақаспап арқылы тыңдауды доғарып, есту мүшеңізді тексертуіңіз керек.



Есту мүшесіне зақым келуіне жол бермеу үшін жоғары дыбыс деңгейінде ұзақ уақыт тыңдамаңыз.

Ата-аналар мен ересек бақылаушыларға арналған қауіпсіздік нұсқаулары

Мобильді құрылғы ойыншық емес. Барлық электр өнімдерді қолданған жағдайдағыдай, ток соғу қаупін азайту үшін электр өнімдерді ұстаған және пайдаланған кезде, сақтық шаралары қолданылуы керек. Егер ата-аналар балаларға құрылғыны пайдалануға рұқсат берсе, олар балаларына мобильді құрылғыны ұстаған және пайдаланған кезде қауіп төнуі мүмкін екенін ескертуі керек.

Ата-аналар мобильді құрылғының (оның ішінде қолданылуына қарай айнымалы ток адаптерінің және кіші бөлшектің) зақымдалмағанын үнемі тексеріп отыруы керек. Құрылғының дұрыс жұмыс істейтініне және балалардың пайдалануына қауіпсіз екеніне көз жеткізу үшін бұл мобильді құрылғыны жүйелі тексеріп тұрыңыз.

Қайта зарядталатын ішкі батарея туралы ескерту

Қауіпті: қайта зарядталатын ішкі литий-иондық батареяны ауыстыруға тырыспаңыз. Бастапқы батареяны үйлесімді емес батарея түрімен ауыстырған кезде, жарылу, шамадан тыс қызу немесе басқа қауіп-қатерлер салдарынан жарақат алу не мүліктің зақымдалу қаупі артуы мүмкін. Батареялар жинағын бөлшектеуге немесе өзгертуге әрекет жасамаңыз. Осындай әрекет салдарынан қауіпті жарылыс болуы немесе батарея сұйықтығы ағып кетуі мүмкін. Батареяны қоқысқа тастағанда, тиісті жергілікті заңдардың немесе ережелердің барлығын сақтаңыз. Батареялар жинағын тұрмыстық қоқысқа тастамаңыз. Пайдаланылған батареяларды нұсқауларға сай қоқысқа тастаңыз. Батареялар жинағының құрамында зиянды заттардың аздаған мөлшері бар. Жарақат алмау үшін:

- Батареялар жинағын ашық жалындардан немесе басқа жылу көздерінен аулақ ұстаңыз.
- Батареялар жинағына судың, жаңбырдың немесе басқа коррозивті сұйықтықтардың әсеріне ұшырауына жол бермеңіз.
- Батареяны температурасы өте жоғары ортада қалдырмаңыз.
- Батареялар жинағының қысқаша тұйықталуына жол бермеңіз.
- Батареялар жинағын кішкентай балалардан және үй жануарларынан аулақ ұстаңыз.
- Батареяны ауа қысымы өте төмен ортада қалдырмаңыз. Мұның салдарынан жарылыс болуы немесе батареядан тұтанғыш сұйықтық немесе газ шығуы мүмкін.

Батареяның қызмет көрсету мерзімін ұзарту үшін батареяны зарядтаған сайын оны кемінде 30–50% сыйымдылығына дейін жеткізу және шамадан тыс зарядтан айырылуға жол бермеу үшін үш айда бір рет зарядтап тұру ұсынылады.

Қорғаныш көзілдірігі және қауіпсіздік техникасы туралы ақпарат

Lenovo өз экрандарының өнімділігіне назар аудара отырып, пайдаланушы көзінің денсаулығына да айтарлықтай мән береді. Бұл өнім TÜV Rheinland институтының “Көк жарықтың төмен деңгейі” сертификатын алды және оны сенімді пайдалануға болады. Қосымша ақпарат алу үшін <https://support.lenovo.com> сілтемесіне кіріңіз.

EurAsia сәйкестік белгісі



Қызмет және қолдау ақпараты

Lenovo шектеулі кепілдігі туралы ескерту

Бұл өнімге Lenovo шектеулі кепілдігі (LLW) құжатының L5050010-02 08/2011 нұсқасының шарттары қолданылады. Lenovo ШК құжатын мына жерден оқыңыз: https://www.lenovo.com/warranty/llw_02. Lenovo ШК құжатын бірнеше тілде осы сайттан қарай аласыз.

Кепілдік туралы ақпарат

Lenovo құрылғыңызға кепілдік мерзімін ұсынады. Құрылғыңыздың сатып алу жаңартуларының кепілдік күйін тексеру үшін <https://support.lenovo.com/warrantylookup> веб-сайтына өтіп, өнімнің экрандағы нұсқауларын таңдаңыз.

Қолдау алыңыз

Lenovo қызмет көрсету құралын жүктеу үшін - LMSA:
<https://support.lenovo.com/downloads/lenovo-moto-smart-assitant>

🔗 LMSA үйлесімді құрылғылар туралы ақпаратты білу үшін жоғарыдағы веб-сайтқа кіріңіз

Қосымша Lenovo қолдау параметрлерін алу үшін құрылғының сериялық нөмірімен <https://support.lenovo.com> қолдау көрсету веб-сайтына кіріңіз немесе QR кодын сканерлеңіз, содан соң экран бетіндегі нұсқауларды орындаңыз.



Қоршаған ортаны қорғау, қайта өңдеу және қоқысқа тастау туралы ақпарат

Қайта өңдеу туралы жалпы мәлімдеме

Lenovo компаниясы ақпараттық технология (АТ) жабдығының иелеріне қажет болмай қалған жабдықты қайта өңдеуге жауапкершілікпен қарауға шақырады. Lenovo компаниясы жабдық иелеріне АТ өнімдерін қайта өңдеуге көмектесетін әр түрлі бағдарламалар мен қызметтер ұсынады. Lenovo өнімдерін қайта өңдеу туралы ақпарат алу үшін мына мекенжайға өтіңіз: <http://www.lenovo.com/recycling>.

Батарея мен ЭЭЖҚ-ға қатысты маңызды ақпарат



Үсті сызылған дөңгелекті себет белгішесімен белгіленген батареялар мен электр және электрондық жабдық сұрыпталмаған тұрмыстық қалдық ретінде қоқысқа тасталмауы тиіс. Батареялар, электр және электрондық жабдық қалдықтары (ЭЭЖҚ) тұтынушыларға батареялар мен ЭЭЖҚ-ны қайтаруға, қайта өңдеуге және өңдеуге арналған жинау жүйесінде бөлек өңделуі тиіс. Мүмкіндік болса, ЭЭЖҚ-ны қоқыс жинау жүйесіне тапсырмас бұрын, батареяларын алып, оларды бөлек тапсырыңыз. Батареяларды батареялар мен аккумуляторларды қайтаруға, қайта өңдеуге және өңдеуге арналған жүйеге бөлек тапсыру керек.

Әр елге қатысты ақпаратты мына мекенжайдан алуға болады: <http://www.lenovo.com/recycling>

Жапонияда қайта өңдеуге қатысты ақпарат

Жапонияда қайта өңдеу және тастау туралы ақпаратты мына мекенжайдан алуға болады: <http://www.lenovo.com/recycling/japan>.

Қайта өңдеу туралы қосымша мәлімдемелер

Құрылғының құрамдастарын және батареяларын қайта өңдеу туралы қосымша ақпарат *Пайдаланушы нұсқаулығында* берілген. Қосымша мәліметтерді «Пайдаланушы нұсқаулығын алу» бөлімінен қараңыз.

Батареяны қайта өңдеу белгілері

Тайваньда батареяларды қайта өңдеуге қатысты ақпарат



Америка Құрама Штаттары мен Канадада батареяларды қайта өңдеуге қатысты ақпарат



US & Canada Only



Қауіпті заттарды шектеу (RoHS) туралы директива

Түркия

2009 жылдың 1 маусымында немесе одан кейін Түркияда сатылған Lenovo өнімдері Түркия Республикасының бұрынғы 2008 жылдың 30 мамырындағы қауіпті заттар туралы заңнамасына және 2012 жылғы 22 мамырдағы Қоқыс электр және электрондық жабдықты басқару туралы ережелерге («Түркиялық RoHS») сай.

Украина

Украинада 2011 жылдың 1 қаңтарында немесе одан кейін сатылған Lenovo өнімдері Үкіметтің 2008/12/03 күнгі нөмірі 1057-ші шешімімен күшіне ендірілген Электр және электрондық жабдықтағы қауіпті заттарды шектеу туралы техникалық директиваның талаптарына сай («Украиналық RoHS туралы техникалық регламент»).

Үндістан

Үндістанда 2012 жылдың 1 мамырында немесе одан кейін сатылған Lenovo өнімдері Үндістанның Электрлік және электрондық құрылғыларынан шыққан қоқыс туралы ережелеріне («Үндістандық RoHS») сай келеді.

Вьетнам

2011 жылғы 23 қыркүйектен бастап Вьетнамда сатылатын Lenovo өнімдері 30/2011/ТТ-ВСТ («Vietnam RoHS») Вьетнам директивасының талаптарына сәйкес келеді.

Еуропалық Одақ

Lenovo өнімдері 2011/65/ЕС деген электр және электрондық жабдықта белгілі бір қауіпті заттарды пайдалануды шектеу туралы директиваның («RoHS 2») талаптарына сай. 2019 жылдың 21 шілдесінен бері Еуропалық Одақта сатылатын Lenovo өнімдері 2011/65/EU директивасын түзететін Комиссия өклеттеген директивасына (EU 2015/863) сай. Lenovo компаниясының RoHS стандарттарына қатысты әрекеттері туралы мәлімет алу үшін мына мекенжайға өтіңіз:
https://www.lenovo.com/us/en/social_responsibility/RoHS-Communication.pdf

Сингапур

2017 жылғы 1 маусымнан бастап Сингапурда сатылатын Lenovo өнімдері Үкімет бюллетенінде жарияланған «Сингапурда электр және электрондық жабдықтағы қауіпті заттарға қойылатын шектеулер» («SG-RoHS») атты №S 263/2016 бұйрықтың талаптарына сәйкес келеді.

Еуропалық Одақ ережелеріне сәйкестік мәлімдемесі

Еуропалық Одақ талаптарына сәйкестік



RE директивасына сәйкестік

Lenovo PC HK Limited компаниясы Lenovo TB-X606F радиожабдық түрі 2014/53/EU директивасына сай келетінін екенін мәлімдейді.

ЕО талаптарына сәйкестік декларациясының толық мәтіні мына интернет мекенжайында қолжетімді: <https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc>.

Осы радиожабдық келесі жиілік диапазондарында және максималды радиожиілік қуатымен жұмыс істейді:

Үлгі атауы	Жиілік диапазондары	Өтетін максималды қуат (дБм)
Lenovo TB-X606F	WLAN 2400-2483.5	<18
	WLAN 5150-5350	<14
	WLAN 5470-5725	<14
	WLAN 5725-5850	<14
	Bluetooth 2400-2483.5	<10

Жоғарыда берілген ақпарат тек ЕО елдеріне ғана арналған. Басқа елдерде қолдау көрсетілетін жиілік диапазондарын нақты өнімнен қараңыз.

Меншікті сiңiру коэффициентi туралы ақпарат

МОБИЛЬДІ ҚҰРЫЛҒЫ РАДИО ТОЛҚЫНДАРДЫҢ ӘСЕРІ ЖӨНІНДЕГІ
ХАЛЫҚАРАЛЫҚ СТАНДАРТТАРҒА САЙ КЕЛЕДІ.

Сіздің мобильді құрылғыңыз — радиосигнал таратқыш және қабылдағыш құрылғы. Ол халықаралық стандарттар бойынша ұсынылған радиотолқын (радио жиіліктегі электромагниттік өрістер) әсерінің шектеулерінен аспайтын етіп жасалған. Стандарттар тәуелсіз ғылыми ұйымда (ICNIRP) әзірленген және жасы мен денсаулығына қарамастан, барлық адамдардың қауіпсіздігіне көпілдік беретін маңызды қауіпсіздік коэффициентін қамтиды.

Радиотолқын әсеріне шалдығу нормаларында меншікті сiңiру коэффициентi (SAR) деп аталатын өлшем бірлігі қолданылады. Мобильді құрылғылардың SAR шегі — 2 Вт/кг. SAR сынақтары стандартты жұмыс күйлерінде жүргізіледі және құрылғы сыналатын жиілік диапазондарының барлығында ең жоғары мақұлданған қуат деңгейінде сигнал таратады. ICNIRP стандарттарында белгіленген құрылғы үлгісіне қатысты ең жоғары SAR мәндері төменде көрсетілген:

Осы үлгінің максималды SAR мәні және ол жазып алынған кездегі шарттар.				
Еуропалық 10 г SAR шектеуі (2,0 Вт/кг)	Lenovo TB-X606F	Денеге жанасып тұрған кезде	Wi-Fi, Bluetooth	1,118 Вт/кг

Пайдаланған кезде, құрылғыңыздың SAR мәндері әдетте көрсетілген мәндерден айтарлықтай төмен болады. Мұның себебі — дерек байланысы үшін толық қуат қажет болмаған кезде, жүйенің тиімді жұмыс істеуі және желідегі кедергілерді барынша азайту мақсатымен мобильді құрылғыңыздың жұмыс қуаты автоматты түрде төмендетіледі.

Құрылғының шығыс қуаты неғұрлым аз болса, SAR мәні де соғұрлым аз болады. Егер РЖ әсеріне шалдығу дәрежесін одан да төмендеткіз келсе, құрылғыны пайдалану уақытын шектеуіңізге немесе құрылғыны денеңізден алыс ұстау үшін гарнитура жинағын пайдалануыңызға болады.

© Copyright Lenovo 2019.

© Lenovo 2019.

© Авторлық құқық Lenovo 2019.

Reduce | Reuse | Recycle



V1.0_20191126



HQ60720763000

MC

Printed in China